Schonend zu Haar & Kopfhaut dank pH-neutraler Formel

Mild voor haar & hoofdhuid dankzij de pH-neutrale formule

Doux pour les cheveux et le cuir chevelu grace à sa formule pH-neutre

HABEN SIE NOCH FRAGEN ZU POLY COLOR TÖNUNGS-WÄSCHE? Für eine persönliche Beratung zu POLY COLOR Tönungs-Wäsche stehen Ihnen unsere Haarexperten zur Verfügung:

(D) Schwarzkopf & Henkel Verbraucherservice
Postfach 13 01 28, D-40551 Düsseldorf
Tel.: 08 00-38 38 838 (gebührenfrei)
Fax: 0211/798-23 87
E-Mail: cosmetics@henkel.com
www.schwarzkopf.de I www.polycolor.schwarzkopf.de

(A) Schwarzkopf & Henkel GmbH
Schwalbengasse 10, A-1030 Wien
Tel.: 08 00-71 10 46 (gebührenfrei)
E-Mail: poly@at.henkel.com I www.schwarzkopf.at

HEEFT U NOG VRAGEN OVER POLY COLOR KLEURSHAMPOO? Indien u nog vragen heeft over POLY COLOR Kleurshampoo, kunt u contact opnemen met:

AVEZ-VOUS ENCORE DES QUESTIONS AU SUJET DU SHAMPOOING COLORANT POLY COLOR ? Si vous avez encore des questions au sujet du Shampooing Colorant POLY COLOR, contactez-nous :

(NL) **voor Nederland:**
Schwarzkopf & Henkel Consumentenservice
Brugwal 11, 3432 NZ Nieuwegein
Tel: (030) 607 36 50
E-mail: info.cosmetics@henkel.com

(B) **voor België/pour la Belgique :**
Consumentenservice/Service des consommateurs
B 02/421.25.12
E-mail: info.cosmetics@henkel.com

Schwarzkopf & Henkel
DÜSSELDORF · GERMANY

GEBRAUCHSANWEISUNG – Bitte sorgfältig lesen!
GEBRUIKSAANWIJZING – A.u.b. zorgvuldig lezen!
MODE D'EMPLOI – Lire attentivement svp !

POLY COLOR TÖNUNGS-WÄSCHE

POLY COLOR KLEURSHAMPOO

POLY COLOR SHAMPOOING COLORANT

(D) SICHERHEITSHINWEISE

⚠ Haarfärbemittel können schwere allergische Reaktionen hervorrufen.

Bitte folgende Hinweise lesen und beachten: Dieses Produkt ist nicht für Personen unter 16 Jahren bestimmt. Temporäre Tätowierungen mit „schwarzem Henna" können das Allergierisiko erhöhen.

Färben Sie Ihr Haar nicht, wenn:
- Sie einen Ausschlag im Gesicht haben oder wenn Ihre Kopfhaut empfindlich, gereizt oder verletzt ist;
- Sie schon einmal nach dem Färben Ihrer Haare eine Reaktion festgestellt haben;
- eine temporäre Tätowierung mit „schwarzem Henna" bei Ihnen schon einmal eine Reaktion verursacht hat.

Inhaltsstoffdeklaration siehe Umverpackung. Kontakt mit den Augen vermeiden. Sofort Augen spülen, falls das Erzeugnis mit den Augen in Berührung gekommen ist. Nicht zur Färbung von Wimpern und Augenbrauen verwenden. Nach Anwendung die Haare gut spülen. Geeignete Handschuhe tragen. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen.

Bitte bewahren Sie die leere Umverpackung und die Gebrauchsanweisung im Falle einer Hautunverträglichkeit auf. Um das Risiko zu reduzieren, beachten Sie bitte die folgenden Hinweise.

1. ALLERGIEVERDACHTSTEST
Führen Sie einen Allergieverdachtstest 48 Stunden vor jeder Anwendung einer Haarcoloration durch, auch dann, wenn Sie schon früher Haarcolorationen angewendet haben. Den Allergieverdachtstest auf einer zirka 1 cm × 1 cm großen Fläche in der Ellenbeuge vornehmen. Etwas Tönungs-Creme mit einem Wattestäbchen dünn in der Ellenbeuge auftragen und 45 Minuten unbedeckt einwirken lassen. Kontakt mit der Kleidung vermeiden. Tube wieder gut verschließen. Die Tönungs-Creme nach 45 Minuten gründlich mit lauwarmem Wasser abwaschen. Sollten sich während der Einwirkzeit oder innerhalb der folgenden 48 Stunden Reaktionen zeigen, die Stelle sofort gut spülen und die Coloration auf keinen Fall anwenden.
Dieser Test stellt eine wichtige Vorsichtsmaßnahme dar. Bitte beachten Sie, dass eine symptomfreie Durchführung des Allergieverdachtstests keine Garantie bietet, dass bei der Anwendung keine allergische Reaktion auftritt. Der Allergieverdachtstest bietet keine Garantie, zukünftige allergische Reaktionen auszuschließen. Bitte befragen Sie im Zweifel einen Hautarzt.

2. IM FALL, DASS BEI DER ANWENDUNG
- ein Jucken, Brennen oder eine Rötung auftritt, das Produkt sofort ausspülen und die Anwendung abbrechen, da dies ein Hinweis auf eine schwerwiegendere Reaktion sein kann. Vor einer erneuten Anwendung einen Hautarzt aufsuchen und dessen Anweisungen befolgen.
- eine sich schnell ausbreitende Rötung, Schwindel oder Schwächegefühl, Kurzatmigkeit, Anschwellen der Augenregion oder des Gesichts auftritt, das Produkt sofort ausspülen und einen Arzt aufsuchen. Kontaktieren Sie den Hersteller.

3. WENN NACH DER ANWENDUNG DER COLORATION ODER IN DEN DARAUF FOLGENDEN TAGEN Symptome auftreten wie Haut- oder Kopfhautjucken, Haut- oder Kopfhautrötung, Anschwellen der Augenregion oder des Gesichts, Blasenbildung an der Haut oder Kopfhaut, sofort einen Arzt aufsuchen und kontaktieren Sie den Hersteller.

WEITERE VORSICHTSREGELN
- Dieses Produkt enthält Inhaltsstoffe, die eine ernsthafte Augenreizung oder langfristige Augenverletzungen hervorrufen können. Falls der Entwickler oder die Färbemischung mit Ihren Augen in Berührung gekommen ist, sofort mit einer großen Menge lauwarmen Wassers ausspülen und ärztlichen Rat einholen.
- Wenn Sie bei der Anwendung Kontaktlinsen tragen müssen und das Produkt in die Augen gelangen sollte, entfernen Sie zunächst die Kontaktlinsen, dann spülen Sie sofort mit einer großen Menge lauwarmen Wassers und holen Sie ärztlichen Rat ein.
- Nur äußerlich anwenden, nicht einatmen oder verschlucken.
- Hautkontakt möglichst vermeiden.
- Nicht anwenden, wenn Ihr Haar mit Henna oder Metallsalzen gefärbt ist.
- Entfernen Sie vor der Anwendung alle metallischen Gegenstände wie Spangen oder Klammern aus Ihrem Haar. Benutzen Sie auch keine metallischen Hilfsmittel während der Anwendung.
- Entwickler von Hitze und Licht verhalten. Mischen Sie dieses Färbemittel nicht mit anderen Produkten. Keine nicht gebrauchte Mischung aufbewahren (die Flasche könnte sich aufblähen und bersten).

(NL) VEILIGHEIDSAANBEVELINGEN

⚠ Haarkleurstoffen kunnen ernstige allergische reacties veroorzaken.

Volg de instructies. Dit product is niet bestemd voor gebruik bij personen jonger dan 16 jaar. Tijdelijke tatoeages met "zwarte henna" kunnen leiden tot een verhoogd risico op een allergische reactie.

Kleur uw haar niet als:
- u last heeft van uitslag in het gezicht of van een gevoelige, geïrriteerde of beschadigde hoofdhuid;
- u eerder een reactie na een haarkleuring heeft gehad;
- u in het verleden een reactie heeft gehad na een tijdelijke tatoeage met "zwarte henna".

Bevat: zie verpakking. Oogcontact voorkomen. Bij toevallig oogcontact onmiddellijk uitwassen. Niet gebruiken voor het verven van wimpers of wenkbrauwen. Na het aanbrengen het haar goed uitspoelen. Geschikte handschoenen dragen. Buiten het bereik van kinderen bewaren.
Bewaar de lege verpakking en de gebruiksaanwijzing voor het geval u een reactie krijgt. Volg deze aanbevelingen om de mogelijke risico's te verminderen.

1. ALLERGIE WAARSCHUWINGSTEST
Wij raden u aan 48 uur voor het gebruik van deze haarkleuring een allergie waarschuwingstest uit te voeren, ook al heeft u in het verleden al eens eerder een haarkleuring gebruikt. Voer de allergie waarschuwingstest uit op een stukje huid ter grootte van 1 cm × 1 cm, aan de binnenkant van uw elleboog. Breng met een watje een kleine hoeveelheid Kleurcrème in een dun laagje aan op de binnenkant van uw elleboog. Laat dit vervolgens 45 minuten onbedekt zitten. Voorkom contact met uw kleding. Sluit de tube weer goed af. Spoel na 45 minuten de crème met lauwwarm water af. Indien er zich tijdens de inwerktijd, of gedurende de daarop volgende 48 uur enige reactie voordoet, spoel dan onmiddellijk met lauwwarm water en stop het verdere gebruik. Deze test is een betrouwbare voorspelling. Echter, deze allergie waarschuwingstest is géén garantie dat u geen allergische reactie kunt krijgen tijdens het kleuren van uw haar. Bij twijfel kunt u altijd contact opnemen met een arts.

2. INDIEN TIJDENS HET KLEUREN ÉÉN VAN DE VOLGENDE REACTIES OPTREEDT
- prikkend of branderig gevoel en/of jeuk, onmiddellijk spoelen en het verdere gebruik stopzetten, aangezien dit een teken kan zijn van een ernstige reactie. Kleur uw haren niet opnieuw voordat u een arts geraadpleegd of medisch advies ingewonnen heeft.
- zich snel verspreidende huiduitslag, duizeligheid of een gevoel van slapte, kortademigheid en/of zwelling van ogen/gelaat, onmiddellijk spoelen en meteen een arts raadplegen en de fabrikant contacteren.

3. INDIEN U NA HET KLEUREN OF TIJDENS DE DAGEN ERNA LAST HEEFT van problemen zoals jeuk op de huid of de hoofdhuid, uitslag op de huid of hoofdhuid, zwelling van de ogen/gelaat, blaasjes op de huid en/of zwetende huid of hoofdhuid, meteen een arts raadplegen en de fabrikant contacteren.

VOORZORGSMAATREGELEN
- Dit product bevat ingrediënten die ernstige irritatie van de ogen en mogelijk permanente schade aan de ogen kunnen veroorzaken. Indien de Ontwikkelemulsie of het kleurmengsel in uw ogen raakt, onmiddellijk uitwassen met overvloedig lauwwarm water en direct een arts raadplegen.
- Indien u tijdens het aanbrengen contactlenzen draagt en het product raakt in uw ogen, onmiddellijk uitwassen met overvloedig lauwwarm water en direct een arts raadplegen.
- Product niet inademen of innemen.
- Voorkom onnodig huidcontact.
- Gebruik het product niet indien het haar reeds behandeld is met henna of metaalkleurstoffen. Wacht tot uw haarkleur is uitgegroeid en de gekleurde delen geknipt zijn.
- Verwijder vóór het kleuren alle metalen voorwerpen zoals, klemmen en speldjes uit uw haar en houd deze tijdens het kleuren uit de buurt. Gebruik geen metalen gebruiksvoorwerpen.
- Bescherm de Ontwikkelemulsie tegen warmte en licht. Meng dit kleurmiddel niet met andere producten. Eventuele restjes niet bewaren. Het kleurmengsel niet in een gesloten fles laten (de fles kan uitzetten of barsten).

(F) INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

⚠ Les colorants capillaires peuvent provoquer des réactions allergiques sévères.

Lire et suivre les instructions. Ce produit n'est pas destiné à être utilisé sur les personnes de moins de seize ans. Les tatouages temporaires noirs à base de henné peuvent augmenter le risque d'allergie.

Ne vous colorez pas les cheveux si :
- vous présentez une éruption cutanée sur le visage ou si votre cuir chevelu est sensible, irrité ou abîmé,
- vous avez déjà fait une réaction après avoir coloré vos cheveux,
- vous avez fait par le passé une réaction à un tatouage temporaire noir à base de henné.

Contient : voir sur l'étui. Éviter le contact du produit avec les yeux. Rincer immédiatement les yeux si le produit entre en contact avec ceux-ci. Ne pas utiliser pour teindre les cils ou les sourcils. Bien rincer les cheveux après application. Porter des gants appropriés. Garder hors de la portée des enfants.
Conserver l'étui vide et le mode d'emploi au cas où surviendrait une réaction. Pour réduire les riques encourus, suivez scrupuleusement ces instructions.

1. TEST D'ALERTE D'ALLERGIE
Effectuez un test d'alerte d'allergie 48 h avant toute application d'une coloration, même si vous avez déjà utilisé des produits de coloration auparavant. Effectuez le test d'alerte d'allergie sur une zone de peau du pli du coude d'environ 1 cm^2. Appliquez à l'aide d'un coton-tige une touche de Crème Colorante en une fine couche et laissez agir 45 minutes à l'air libre. Évitez le contact avec les vêtements. Refermez soigneusement le tube. Après 45 minutes, enlevez la Crème Colorante avec de l'eau tiède. Si vous constatez une réaction au cours des 45 minutes, vous devez rincer immédiatement et ne pas utiliser cette coloration. Ne pas utiliser également si vous constatez une réaction dans les 48 heures après ce test.
Ce test constitue une précaution importante. Cependant, il faut savoir que même si un test d'alerte d'allergie a été effectué, une réaction allergique peut toujours survenir lors de la coloration des cheveux. Le test d'alerte d'allergie n'est pas une garantie permettant d'éviter de futures réactions allergiques. En cas de doute, veuillez consulter un médecin.

2. SI PENDANT LA COLORATION VOUS RESSENTEZ
- des picotements ou une sensation de brûlure et/ou des rougeurs, rincez immédiatement et cessez toute utilisation car cela peut être un signe de réaction plus grave. Ne vous colorez pas les cheveux de nouveau avant d'avoir consulté un médecin ou obtenu un avis médical.
- une éruption cutanée qui s'étend rapidement, un vertige ou une impression d'évanouissement, le souffle court et/ou un gonflement des yeux/visage, rincez immédiatement et consultez immédiatement un médecin et contactez le fabricant.

3. SI APRÈS LA COLORATION OU LES JOURS SUIVANTS, VOUS RESSENTEZ des problèmes sur la peau ou le cuir chevelu tels que des démangeaisons, une éruption cutanée, un gonflement des yeux ou du visage, des cloques et/ou des suintements, consultez immédiatement un médecin et contactez le fabricant.

PRÉCAUTIONS
- Ce produit contient des ingrédients susceptibles de provoquer de graves irritations des yeux et de possibles blessures permanentes aux yeux. Si vous recevez de l'émulsion révélatrice ou du mélange colorant dans l'œil, rincez-le immédiatement et abondamment à l'eau tiède et consultez un médecin.
- Si vous devez porter des lentilles durant l'application et que vous recevez du produit dans l'œil, retirez d'abord la lentille, puis rincez immédiatement à abondamment l'œil à l'eau tiède et consultez un médecin.
- Ne pas inhaler ni ingérer le produit.
- Évitez tout contact inutile avec la peau.
- Ne pas utiliser si vos cheveux ont été colorés au henné ou avec des sels métalliques.
- Retirez tous les objets métalliques de vos cheveux avant la coloration et gardez-les à l'écart pendant la coloration. Ne pas utiliser d'ustensiles métalliques lors de la coloration.
- Gardez l'émulsion révélatrice à l'abri de la chaleur et de la lumière. Ne pas mélanger ce colorant avec d'autres produits. Ne pas conserver de produit inutilisé. Ne pas laisser le mélange dans un flacon fermé (le flacon risque de se dilater ou d'exploser).

(D) GEBRAUCHSANWEISUNG

ENTDECKEN SIE DIE TÖNUNG, DIE DANK IHRER PH-NEUTRALEN FORMEL SCHONEND ZU HAAR UND KOPFHAUT IST!

Natürlich-intensive Farbe – optimale Grauabdeckung
POLY COLOR Tönungs-Wäsche bietet **atemberaubend intensive und natürliche Farben** voll gesund strahlendem Glanz. Mit **optimaler Grauabdeckung** für erste graue Haare.

Neu: zusätzlich mit AUFBAUENDEM PFLEGEBALSAM

Entdecken Sie den neuen **AUFBAUENDEN PFLEGEBALSAM** mit **Nutri-Pflege-Komplex** aus wertvollen **Weizenproteinen** und **Pro-Vitamin B5**, der jedes einzelne Haar von innen heraus aufbaut und stärkt. Für perfekt gepflegtes Haar mit gesund strahlendem Glanz.

Bitte beachten Sie bei den Nuancen 9 und 11:
Die Nuancen sind dauerhaft haltbar. Die Blondtöne von POLY COLOR Tönungs-Wäsche enthalten eine sanfte Aufhellformel. Sie hellen Ihr Haar sanft auf und verleihen ein natürliches Farbergebnis mit sonnigen Glanzreflexen.

Sanfte Aufhellformel: Mit der besonders cremigen Formel hellen die Blondtöne von POLY COLOR Tönungs-Wäsche Ihr Haar um 1–2 Farbnuancen schonend auf.

Das Ergebnis: ein dauerhaft haltbares, natürliches Blond mit sonnigen Glanzreflexen.

Achtung, bitte beachten Sie:
Lesen Sie vor der Anwendung die **SICHERHEITSHINWEISE** auf der Rückseite sorgfältig durch. Führen Sie den **ALLERGIEVERDACHTSTEST** auf jeden Fall durch (siehe Rückseite), auch wenn Sie zuvor bereits ein Colorationsprodukt dieser oder einer anderen Marke verwendet haben.
Wenden Sie die fertige Colorationsmischung sofort an.
Bewahren Sie keine Reste der Färbemischung für eine spätere Anwendung auf und entsorgen Sie sie **unverzüglich.**
Reste nicht für eine spätere Anwendung aufbewahren.

Wertvolle Tipps vor der Anwendung:
Wenn Ihr Haar länger als schulterlang ist, empfehlen wir Ihnen, bei der Erstanwendung 2 Packungen POLY COLOR Tönungs-Wäsche zu verwenden.
Vermeiden Sie, dass das Produkt mit **Textilien oder Schmuck** in Berührung kommt, sonst entstehen Flecken, die Sie in der Regel nicht mehr entfernen können. Verwenden Sie POLY COLOR Tönungs-Wäsche nicht während einer Zeitdauer von 2 Wochen vor oder nach einer **Dauerwellenbehandlung.** Der Farbton könnte sonst zu intensiv oder ungleichmäßig ausfallen.
Wenn Sie **dauergewelltes oder strapaziertes Haar** haben oder die Haarspitzen bedeutend dunkler sind, verteilen Sie die Farbe erst 5 Minuten vor Ende der Einwirkzeit in den Haarspitzen, sonst könnte das Farbergebnis intensiver ausfallen.
Farbspritzer auf der Haut lassen sich mit einem mit Gesichtswasser getränkten Wattepad problemlos entfernen. Um das bestmögliche Farbergebnis auf blondiertem oder gesträhntem Haar zu erreichen, kontaktieren Sie bitte unseren Verbraucherservice.
Ein optimales Ergebnis erzielen Sie mit einer Nuance, die gemäß der Angabe auf der Packung für Ihre Haarfarbe geeignet ist.
Die Farbe der Colorationsmischung weicht vom Farbergebnis ab.
Zur täglichen Pflege Ihres Haares empfehlen wir Ihnen die Pflegeprodukte von GLISS KUR für coloriertes Haar.

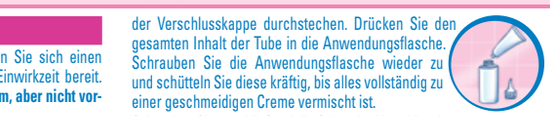
1. VORBEREITUNG

Bevor Sie mit der Anwendung beginnen, legen Sie sich einen **Kleiderschutz** und eine **Uhr** zur Kontrolle der Einwirkzeit bereit. POLY COLOR Tönungs-Wäsche wird auf **feuchtem, aber nicht vorgewaschenem Haar** angewendet.

Diese Coloration enthält:

2. MISCHEN

Legen Sie den Kleiderschutz um und ziehen Sie die beiliegenden Handschuhe an. Schrauben Sie die Verschlusskappe der Anwendungsflasche ab. Nun öffnen Sie die Tube der Tönungs-Creme, indem Sie die Tubenversiegelung mit der Rückseite der Verschlusskappe durchstechen. Drücken Sie den gesamten Inhalt der Tube in die Anwendungsflasche. Schrauben Sie die Anwendungsflasche wieder zu und schütteln Sie diese kräftig, bis alles vollständig zu einer geschmeidigen Creme vermischt ist.



Schrauben Sie anschließend die Spitze der Verschlusskappe ab und beginnen Sie **ohne Verzögerung** mit der Anwendung.

ACHTUNG: Die Farbe der Colorationsmischung einiger Nuancen ändert sich während des Colorierens. Das hat aber keinen Einfluss auf das Farbergebnis.

3. ANWENDUNG

Die fertige Colorationsmischung wird direkt aus der Anwendungsflasche auf das **angefeuchtete und ungewaschene Haar** aufgetragen.

3.A ERSTANWENDUNG

Diese Anwendung eignet sich besonders, wenn:
- Sie Ihr Haar **zum ersten Mal** dauerhaft colorieren oder
- von einer vorhergehenden Coloration **kein Ansatz** zu sehen ist.

Verwenden Sie die beigefügten Handschuhe und verteilen Sie die fertige Colorationsmischung auf dem Haar. Massieren Sie sie dann gut ein, um eine gleichmäßige Verteilung zu gewährleisten. Benutzen Sie die gesamte Mischung.

Lassen Sie die Colorationsmischung je nach gewünschter Farbintensität **20–30 Minuten** einwirken.
Nach Ablauf der Einwirkzeit schäumen Sie das Haar mit etwas warmem Wasser auf. Spülen Sie anschließend Ihr Haar gründlich aus, **bis das Wasser klar ist.**
Für die Nuancen 9 und 11: Wenn Sie Ihr Haar zum ersten Mal färben, ist es notwendig, die Colorationsmischung 30–45 Minuten einwirken zu lassen!

3.B ANSATZBEHANDLUNG

Eine Ansatzbehandlung ist erforderlich, wenn:
- Ihr Haar **bereits coloriert** und ein Ansatz sichtbar ist oder
- Ihre Haarspitzen **dunkler bzw. strapaziert** sind.

Verwenden Sie die beigefügten Handschuhe und tragen Sie zunächst ca. 2/3 der Colorationsmischung nur auf den nachgewachsenen Haaransatz auf. Massieren Sie die Colorationsmischung ein und lassen Sie sie **20 Minuten** lang einwirken. Nach **20 Minuten** verteilen Sie den Rest der Mischung im gesamten Haar. Massieren Sie ihn sorgfältig ein, um eine gleichmäßige Verteilung zu gewährleisten.
Lassen Sie die Farbe weitere **10 Minuten** einwirken.
Wenn Ihre Haarspitzen deutlich dunkler sind, sollten Sie die Einwirkzeit variieren. Bitte beachten Sie den Abschnitt **„Wertvolle Tipps"** dieser Gebrauchsanweisung.

Nach Ablauf der Einwirkzeit schäumen Sie das Haar mit etwas warmem Wasser auf. Spülen Sie anschließend Ihr Haar gründlich aus, **bis das Wasser klar ist.**

4. NACHBEHANDLUNG

Verwöhnen Sie Ihr Haar nach dem Colorieren mit dem reichhaltigen, aufbauenden Pflegebalsam. Massieren Sie ihn in das nasse Haar ein und lassen Sie ihn 2 Minuten einwirken. Spülen Sie ihn gründlich aus.

(NL) GEBRUIKSAANWIJZING

ONTDEK DE MILDE CRÈMEFORMULE VOOR HAAR & HOOFDHUID, DANKZIJ DE PH-NEUTRALE FORMULE!

Natuurlijke intensieve kleur – optimale grijsdekking bij de eerste grijze haren
POLY COLOR Kleurshampoo biedt **adembenemende, intensieve kleuren** die uw haar een **natuurlijke sprankelende kleur** vol glans geven. Met **optimale grijsdekking** bij de eerste grijze haren.

Nieuwe VOEDENDE CARE-BALSEM
Ontdek de nieuwe **VOEDENDE CARE-BALSEM** met **Nutri-Care Complex,** met waardevolle **tarwe proteïnen** en **Pro-Vitamine B5,** dat het haar van binnenuit versterkt. Voor perfect verzorgd haar met een stralende gezonde glans.

Belangrijk voor nuances 9 en 11:
Deze nuances zijn langdurig houdbaar. De blondtinten van POLY COLOR Kleurshampoo bevatten een zachte oplichtende formule. Deze formule licht het haar op milde wijze op en verrijkt het met een natuurlijk kleurresultaat en een stralende glans.
Milde oplichtende formule: Dankzij de speciale, cremige formule lichten de blondtinten van POLY COLOR KLEURSHAMPOO uw haarkleur 1–2 tinten op.
Het resultaat: een langdurige natuurlijke zonnige blonde tint vol glans.
Belangrijke aanwijzingen:
Lees nauwkeurig voor gebruik de **VEILIGHEIDSAANBEVELINGEN** op de keerzijde van deze gebruiksaanwijzing.

Wij raden u aan 48 uur voor gebruik een **ALLERGIE WAARSCHUWINGSTEST** uit te voeren, ook wanneer u al eerder een haarkleuring gebruikt heeft. Gebruik het mengsel direct nadat het gemengd is. Gooi na gebruik alle resten weg. Restjes kunnen niet bewaard worden voor een latere behandeling.
Nuttige opmerkingen voor gebruik:
Indien u schouderlang haar heeft, raden wij u aan twee verpakkingen POLY COLOR Kleurshampoo te gebruiken.
Laat het product niet in contact komen met **textiel of sieraden;** de vlekken die ontstaan zijn zeer moeilijk te verwijderen.
Gebruik POLY COLOR Kleurshampoo twee weken voor of na een **permanent.** Anders kan het resultaat te intens of oneffen zijn.

Wanneer uw haar **gepermanent** is, **beschadigd** of donkerdere punten heeft, raden wij u aan het product alleen de laatste 5 minuten van de inwerktijd aan te brengen. Anders kan het resultaat te intensief uitvallen.
Vlekken op de huid kunnen gemakkelijk verwijderd worden met gezichtstonic op een watje. Wanneer u het product wilt toepassen op opgelicht haar, bel dan voor advies de consumentenservice.
Kijk voor de juiste kleur die bij u past op de verpakking.
De kleur van de kleurcrème verschilt van het uiteindelijke resultaat.
Voor de dagelijkse verzorging van het haar adviseren wij u GLISS KUR verzorgingsproducten speciaal voor gekleurd haar te gebruiken.

1. VOORBEREIDING

Bedek voor gebruik uw **kleding** en houd een **klok** bij de hand, zodat u de tijd nauwgezet in de gaten kan houden. POLY COLOR Kleurshampoo gebruiken op **vochtig ongewassen haar. Deze verpakking bevat:**

2. MENGEN

Bescherm uw kleding en trek de handschoenen aan. Draai het dopje van de Applicatieflacon met Ontwikkelemulsie. Open de tube Kleurcrème door met de achterkant van de dop een gaatje in het aluminiumfolie te prikken. Knijp de tube voorzichtig helemaal leeg in de Applicatieflacon met Ontwikkelemulsie. Draai het schroefdopje terug op de Applicatieflacon en schud goed tot de inhoud volledig gemengd is.

Draai het puntje van de dop van de Applicatieflacon en begin **onmiddellijk** met de behandeling.

BELANGRIJK: Een aantal kleurcrèmes veranderen van kleur tijdens het kleuringsproces. Dit heeft geen invloed op het uiteindelijke resultaat.

3. TOEPASSING

POLY COLOR Kleurshampoo bevat shampoo ingrediënten. Het is dus niet nodig om eerst uw haar te wassen. Maak uw haar **vochtig** en droog het voorzichtig met een handdoek.

3.A EERSTE BEHANDELING

Deze behandeling is bijzonder geschikt wanneer:
- u uw haar voor de **eerste keer** kleurt,
- er van een voorgaande kleuring **geen uitgroei** zichtbaar is.

Gebruik de bijgevoegde handschoenen en breng het kleurmengsel op het haar aan. Masseer het mengsel goed en gelijkmatig over het gehele haar. Laat het mengsel, afhankelijk van het gewenste kleurresultaat, **20–30 minuten** inwerken. Als de inwerktijd om is, laat u het haar met veel water schuimen. Spoel na afloop uw haar goed uit **tot het water helder is. Voor de kleur nuances 9 en 11:** Als u uw haar voor de eerste keer kleurt, dient u de kleurcrème 30–45 minuten in te laten werken!

3.B UITGROEIBEHANDELING

Deze behandeling is bijzonder geschikt wanneer:
- u uw haar reeds **eerder gekleurd** heeft en een uitgroei zichtbaar is,
- uw **haarpunten donkerder of beschadigd** zijn.

Gebruik de bijgevoegde handschoenen. Verdeel een gedeelte van het mengsel op de uitgroei, masseer het in en laat dit **20 minuten** inwerken. Verdeel, na **20 minuten,** de rest van het mengsel over het gehele haar. Grondig inmasseren en nog eens **10 minuten** laten inwerken. Indien uw haarpunten veel donkerder zijn dan uw uitgroei door eerdere kleuringen, dient u een andere inwerktijd aan te houden. Voor informatie zie de sectie **"Nuttige opmerkingen voor gebruik".**

Als de inwerktijd om is, laat u het haar met veel water schuimen. Spoel nadien uw haar goed uit **tot het water helder is.**

4. NABEHANDELING

Gebruik na het kleuren de voedende Care-Balsem. Masseer het in uw natte haar en laat het 2 minuten inwerken. Daarna grondig uitspoelen.

(F) MODE D'EMPLOI

DÉCOUVREZ LA FORMULE CRÈME DOUCE POUR CHEVEUX ET CUIR CHEVELU, GRÂCE À SA FORMULE PH-NEUTRE !

Nuance naturelle intense – couverture optimale des premiers cheveux gris
POLY COLOR Shampooing Colorant propose des nuances époustouflantes et intenses, pour donner à vos cheveux une couleur naturellement brillante. Avec une **couverture optimale** des premiers cheveux gris.

Nouveau : BAUME SOIN NOURRISSANT
Découvrez le nouveau **BAUME SOIN NOURRISSANT** avec complexe Nutri-Care. Enrichi aux **précieuses protéines** de blé et à la **Pro-Vitamine B5,** pour renforcer les cheveux de l'intérieur. Pour des cheveux parfaitement soignés et un éclat sain.

Attention pour les nuances 9 et 11 :
Les nuances blondes de POLY COLOR Shampooing Colorant contiennent une formule éclaircissante douce. Cette formule éclaircit les cheveux en douceur et les enrichit d'un résultat couleur naturel et d'un éclat intense.
Formule éclaircissante douce : Les nuances blondes de POLY COLOR Shampooing Colorant éclaircissent votre couleur de 1 à 2 nuances, grâce à leur formule crémeuse spéciale.
Le résultat : un blond durable et naturel, avec des reflets brillants.
Remarques importantes :
Lisez les **PRÉCAUTIONS** sur le verso du mode d'emploi, avant l'utilisation !
Effectuez toujours le **TEST D'ALERTE D'ALLERGIE** (voir verso) 48 heures avant l'application, même si vous avez déjà utilisé une coloration auparavant.

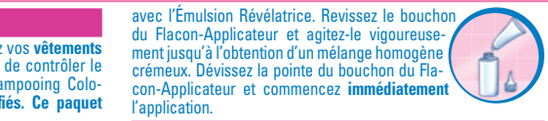
Utilisez le produit immédiatement après l'avoir mélangé. Jetez les restes **immédiatement** – le mélange ne peut être conservé pour une utilisation ultérieure.
Quelques conseils avant de commencer :
Si vos cheveux sont épais ou longs (en dessous des épaules), nous conseillons d'utiliser deux paquets de POLY COLOR Shampooing Colorant.
Évitez tout contact du produit avec **les textiles, les métaux, le plastique ou les surfaces absorbantes.** Les taches provoquées ne s'enlèvent pas.
Utilisez POLY COLOR Shampooing Colorant deux semaines avant ou après une **permanente.** Sinon le résultat pourrait être trop intense ou inégal.
Si vous avez les **cheveux permanentés, abîmés** ou si vos pointes sont beaucoup plus foncées, nous vous conseillons d'appliquer le mélange seulement sur les 5 dernières minutes du temps de pose sur la mi-longueur ou les pointes. Sinon le résultat pourrait être trop intense.
Les taches éventuelles sur la peau s'éliminent facilement avec un peu de tonique pour visage sur un coton. Pour de meilleurs résultats lors de l'utilisation sur cheveux décolorés ou éclaircis, prière de contacter le service consommateur.
Prière de consulter nos recommandations sur l'emballage afin de choisir une nuance qui vous conviendra au mieux.
La couleur initiale du mélange colorant diffère du résultat couleur initial.
Pour le soin quotidien de vos cheveux colorés, nous vous conseillons d'utiliser les produits GLISS KUR Color Shine & Protect.

1. LA PRÉPARATION

Avant de commencer l'application, couvrez vos **vêtements** et tenez une **montre** à portée de main afin de contrôler le temps de pose. Utilisez POLY COLOR Shampooing Colorant sur cheveux **soigneusement humidifiés. Ce paquet contient :**

2. LE MÉLANGE

Protégez vos vêtements et enfilez les gants ci-joints. Dévissez le bouchon du Flacon-Applicateur. Ouvrez le tube de Crème Colorante en utilisant son capuchon pour percer le film aluminium et ajoutez soigneusement tout son contenu dans le Flacon-Applicateur avec l'Émulsion Révélatrice. Revissez le bouchon du Flacon-Applicateur et agitez-le vigoureusement jusqu'à l'obtention d'un mélange homogène crémeux. Dévissez la pointe du bouchon du Flacon-Applicateur et commencez **immédiatement** l'application.



ATTENTION : La couleur du mélange de certaines nuances change pendant l'application. Ceci n'a aucune influence sur le résultat final.

3. L'APPLICATION

POLY COLOR Shampooing Colorant contient des ingrédients de shampooing. Il n'est donc pas nécessaire de laver vos cheveux avant l'application. **Humidifiez** vos cheveux et séchez-les soigneusement avec un essuie-mains.

3.A PREMIERE UTILISATION

Cette application est recommandée si :
- vous colorez vos cheveux pour la **première fois,**
- vous n'avez pas de **repousse** d'une coloration précédente.

Enfilez les gants et répartissez le mélange colorant préparé sur vos cheveux. Massez bien afin que les cheveux soient couverts uniformément. Laissez agir le mélange **20–30 minutes** selon le résultat couleur souhaité. Le temps de pose écoulé, faites bien mousser vos cheveux avec beaucoup d'eau chaude. Rincez soigneusement jusqu'à ce que **l'eau soit à nouveau claire. Pour les nuances 9 et 11** : Si vous colorez vos cheveux pour la première fois, il est nécessaire de laisser agir le mélange 30–45 minutes !

3.B TRAITEMENT DE LA REPOUSSE

Cette application est recommandée si :
- vos cheveux **ont déjà été colorés** et une repousse est visible,
- vos **pointes sont plus foncées** que le reste de vos cheveux, ou si elles sont abîmées.

Enfilez les gants et répartissez une partie du mélange sur la repousse uniquement. Massez bien et laissez agir **20 minutes.** Après **20 minutes,** répartissez le reste du mélange sur toute la chevelure. Massez bien afin que les cheveux soient couverts uniformément.
Laissez agir encore **10 minutes.** Le temps de pose variera si vos pointes sont beaucoup plus foncées que le reste de vos cheveux. Prière de se reporter au paragraphe **« Quelques conseils avant de commencer ».**
Le temps de pose écoulé, faites bien mousser vos cheveux avec beaucoup d'eau tiède. Rincez soigneusement jusqu'à ce que **l'eau soit à nouveau claire.**

4. TRAITEMENT

Après la coloration, appliquez le Baume de Soin nourrissant sur cheveux humides. Laissez agir 2 minutes puis bien rincer.